Faites comme chez vous

French · C1

Scan to play the song

Name _____ Class _____ Date _____

The grammar · Food and table idioms

Find it: __ / 4

1 · SEE IT

avait mis les petits plats dans les grands depuis l'aube.

had been pulling out all the stops since dawn.

2 · LEARN IT

mettre les petits plats dans les grands	to pull out all the stops	**avoir les yeux plus gros que le ventre**	to bite off more than you can chew
un appétit d'ogre	a huge appetite	**un appétit d'oiseau**	eating like a bird
faites comme chez vous	make yourself at home	**partir le ventre vide**	to leave hungry
à la bonne franquette	without any fuss		

3 · FIND IT

Circle every example of food and table idioms. One line has none.

1. Entrez, entrez, faites comme chez vous !
2. Non merci, madame. Mais si, mais si !
3. Faites comme chez vous, entrez sans façon !
4. faites comme chez vous, c'est la devise de la maison !
5. Faites comme chez vous, et revenez quand vous voulez !

1 · Word Match

__ / 5

Write the letter of the meaning.

ma _____
loi _____
digne _____
tout _____
petits _____

a) small · b) my · c) all · d) worthy · e) law

2 · Lyric Scramble

__ / 5

Number the lines 1 to 5, in song order.

- ☐ L'invité déclara, la main sur le cœur, qu'il ne voulait pas déranger,
- ☐ et que tout refus serait examiné, puis rejeté sans appel.
- ☐ Ma tante lui répondit qu'il était ici chez lui, sans formalités,
- ☐ ce qui, chez nous, vaut demande officielle d'une deuxième assiette.
- ☐ Moi, Aminata, je servais le thé en retenant mon fou rire,

3 · True or False

__ / 4

Does the translation match the line? Tick T or F.

le voyage, la famille, la santé, le travail, le mariage,
the journey, the family, health, work, marriage, T ☐ F ☐

Asseyez-vous, mangez, ne dites pas non,
Sit down, eat, don't say yes, T ☐ F ☐

Ici, un refus n'est jamais pris au sérieux.
Here, a refusal is never taken seriously. T ☐ F ☐

commença par un thé brûlant, des dattes et mille questions :
began with scalding coffee, dates and a thousand questions: T ☐ F ☐

4 · Fill in the Blank

__ / 1

Use ventre.

1. car on ne sort pas de chez nous le _____ vide, c'est la loi.

Sing it together

Play the song. Everyone sings the chorus. Then two halves take turns, line by line.

My score ☐ / 19

For parents: scan to play the song at home. The app is free to try.

Free to print, copy and adapt for any class or home. Please keep this line and don't sell it. © 2026 Lingua Musica, Kevin Haws · **linguamusica.studio**

CC BY-NC 4.0

Faites comme chez vous

French · C1 · Grammar: Food and table idioms · 19 points

Grammar · Find it (4)

1 faites 2 none 3 faites 4 faites 5 faites

1 · Word Match (5)

ma – b) my loi – e) law digne – d) worthy tout – c) all petits – a) small

2 · Lyric Scramble (5)

L'invité déclara, la main sur le cœur, qu'il ne voulait pas déranger, 1 · et que tout refus serait examiné, puis rejeté sans appel. 4 · Ma tante lui répondit qu'il était ici chez lui, sans formalités, 3 · ce qui, chez nous, vaut demande officielle d'une deuxième assiette. 2 · Moi, Aminata, je servais le thé en retenant mon fou rire, 5

3 · True or False (4)

1 T 2 F: Sit down, eat, don't say no, 3 T

4 F: began with scalding tea, dates and a thousand questions:

4 · Fill in the Blank (1)

1 ventre

For the teacher

Play the song once with the lyrics. Do "See it" and "Learn it" together; students do "Find it". Students do the 4 games alone or as homework, add up their score and hand in the sheet. Each game is also in the app's Arcade.

Free to print, copy and adapt for any class or home. Please keep this line and don't sell it. © 2026 Lingua Musica, Kevin Haws · **linguamusica.studio**

CC BY-NC 4.0